

مينيمز ليدوكاين هيدروكلوريد ٤٪ الوزن/الحجم وفلوريسين الصوديوم ٠,٢٥٪ الوزن/الحجم

نقط للعين، محلول

ليدوكاين هيدروكلوريد وفلوريسين الصوديوم

٤. آثار جانبية ممكنة

لقد تم الإبلاغ عن الآثار الجانبية التالية بصورة نادرة جداً (يمكن أن تحدث لدى أقل من ١ من بين كل ١٠٠٠٠ مريض تم معالجتهم):

- ردود فعل تحسسية مع احمرار وتهيج العين، تورم حول العين،
- رد فعل تحسسي حاد مع صعوبة في التنفس وأعراض صدمة،
- طفح جلدي حاك مع بقع حمراء بارزة.

إذا عابشت بالفعل أية تأثيرات بعد استعمال هذه النقط، والتي يتضح أنها رد فعل تحسسي، فالتمس عناية طبية فورية.

إذا أصبحت أي من الآثار الجانبية خطيرة، فالتمس من فضلك عناية طبية فورية. إذا لاحظت أي آثار جانبية غير مدرجة في هذه النشرة، أخبر من فضلك طبيبك أو صيدلانيك.

٥. كيف يتعين تخزين نقط العين الخاصة بك

احفظها بعيداً عن متناول ورؤية الأطفال.

لا تستعمل نقط العين بعد تاريخ انتهاء الصلاحية المدون على تغليف كل وحدة وعلى العبوة بعد أحرف انتهاء الصلاحية "EXP". يشير تاريخ انتهاء الصلاحية لليوم الأخير من ذلك الشهر.

لا تخزنها فوق درجة حرارة ٢٥ مئوية. لا تجمدها. خزنها في العبوة الأصلية من أجل الحماية من الضوء.

النقط احادية الاستعمال ومتاحة في وحدات "مينيمز" للاستعمال المفرد، لفحص كلتا العينين إذا لزم الأمر. حالما تفتح، قم باستعمالها فوراً. تخلص من أي أقسام غير مستعملة.

لا ينبغي التخلص من الأدوية عن طريق مياه الصرف الصحي أو النفاية المنزلية. اسأل صيدلانيك كيف تتخلص من الأدوية التي لم تعد مطلوبة بعد. سوف تساعد هذه الإجراءات على حماية البيئة.

٦. مزيد من المعلومات

على ماذا تحتوي نقط العين خاصتك

- المركبات الفعالة هي ليدوكاين هيدروكلوريد وفلوريسين الصوديوم. تحتوي كل وحدة على ٠,٥ مل محلول نقط عين من ليدوكاين هيدروكلوريد ٤٪ الوزن/الحجم (٢٠ ملغ) وفلوريسين صوديوم ٠,٢٥٪ الوزن/الحجم (١,٢٥ ملغ).
- المركبات الأخرى هي بوفيدون، وحامض الهيدروكلوريك (لتعديل درجة الحموضة pH) ومياه مقناة.

لا يحتوي هذا الدواء على مادة حافظة وهو وحدة للاستعمال لمرة واحدة.

محتويات العبوة

تحتوي كل عبوة على ٢٠ وحدة.

حامل ترخيص التسويق:

بوش أند لومب المملكة المتحدة

١٠٦ لندن رود - كينجستون أبون تايمز KT2 6TN - المملكة المتحدة

هاتف: ٢٩٠٠ ٨٧٨١ (٠)٢٠٤٤ / فاكس: ٢٩٠١ ٨٧٨١ (٠)٢٠٤٤

المصنّع:

لابوراتوري شوفين - ز.أ. ريبوتير - ٠٧٢٠٠ - أوناس - فرنسا

الإبلاغ عن الأعراض الجانبية:

المملكة العربية السعودية:

المركز الوطني للتبظ والسلامة الدوائية

فاكس: +966-11-205-7662

للاتصال بالأدارة التنفيذية للتبظ وإدارة الأزمات. هاتف 966-11-2038222

تحويل: 2317-2356-2353-2354-2334-2340

الهاتف المجاني: 8002490000

البريد الإلكتروني: npc.drug@sfd.gov.sa

الموقع الإلكتروني: www.sfda.gov.sa/npc

الامارات العربية المتحدة:

هاتف: 80011111

البريد الإلكتروني: pv@moh.gov.ae

صندوق البريد: 1853 Dubai

• دول الأخرى:

الرجاء الاتصال بالمؤسسات والهيئات الوطنية في كل دولة.

مجلس وزراء الصحة العرب

- الدواء مستحضر يؤثر على صحتك واستهلاكه خلافاً للتعليمات يعرضك للخطر.
- اتبع بدقة وصفة الطبيب وطريقة الاستعمال المنصوص عليها وتعليمات الصيدلي الذي صرفها لك.
- إن الطبيب والصيدلي هما الخبيران في الدواء وينقعه وضرره.
- لا تقطع مدة العلاج المحددة لك من تلقاء نفسك.
- لا تكرر صرف الدواء بدون استشارة الطبيب.
- لا تترك الأدوية في متناول أيدي الأطفال.

تاريخ الإعداد: أبريل ٢٠١٥

اقرأ هذه النشرة بعناية قبل أن تبدأ باستعمال دوائك. إنها تحتوي على ملخص بالمعلومات المتوفرة حول دوائك. إذا كانت لديك أية أسئلة أو أنت غير متأكد حول أي شيء، اسأل طبيبك أو صيدلانيك. تذكر أن هذا الدواء هو لك. لا تعطه لأي شخص آخر.

في هذه النشرة:

١. ما هي نقط العين مينيمز ليدوكاين هيدروكلوريد وفلوريسين الصوديوم ولم تستعمل
٢. قبل أن تستعمل نقط العين الخاصة بك
٣. كيف تستعمل نقط العين الخاصة بك
٤. آثار جانبية ممكنة
٥. كيف يتعين تخزين نقط العين الخاصة بك
٦. مزيد من المعلومات

١. ما هي نقط مينيمز ليدوكاين هيدروكلوريد وفلوريسين الصوديوم ولم تستعمل

مينيمز ليدوكاين هيدروكلوريد وفلوريسين الصوديوم تحتوي على مخدر موضعي (ليدوكاين) وعامل تشخيصي (فلوريسين). ليدوكاين هيدروكلوريد هو مخدر موضعي الذي يخدر سطح العين بصورة مؤقتة. فلوريسين الصوديوم هو صبغة مؤقتة تساعد الطبيب أو أخصائي العيون على فحص عينك.

تستعمل نقط العين الخاصة بك لـ:

- تخدير وتلون سطح العين، لمدة قصيرة فقط، لمساعدة الطبيب أو أخصائي العيون على فحص عينك.
- مساعدة طبيبك أو أخصائي العيون على قياس الضغط داخل عينك بواسطة فحص يسمى قياس التوتر.

يتم تلوين الخدوش الموجودة على الملتحمة (الغشاء المُبطّن لداخل الجفون وجزء من العين) باللون الأصفر أو البرتقالي بواسطة الفلوريسين.

يتم تلوين الضرر الذي يلحق بالقرنية (الغشاء الشفاف الذي يغطي سطح العين) باللون الأخضر.

أي أجسام غريبة تعلق في عينك تكون مُحاطة بحلقة خضراء.

يوصف هذا الدواء كداعي للاستعمال للأطفال، للبالغين ولكبار السن.

٢. قبل أن تستعمل نقط العين الخاصة بك

لا تستعمل هذه النقط إذا

- أنت حساس لواحدٍ من المواد الفعالة (ليدوكاين أو فلوريسين) أو أي من المكونات الأخرى (ارجع إلى نهاية هذه النشرة).
- أنت حساس لأنواع مشابهة أخرى من مخدر موضعي.

خذ عناية خاصة

ينبغي عليك أن تخبر طبيبك إذا:

- كانت عينك حمراء أو ملتهبتين

نقط العين خاصتك غير معدة للاستخدام على المدى الطويل. من شأن الاستعمال المتكرر لمخدر موضعي في العين على فترات طويلة من الزمن أن يؤثر على بصرك بصورة حادة.

إذا كنت حاملاً، أو من المحتمل أن تكوني حاملاً، أو أنك مرضعة.

أخبر طبيبك/صيدليتك أو مختص/ة العيون فقد يقرر/ن تقرّر أن تستعمل هذه النقط أو أن يصف/ن تصف لك بديلاً.

عدسات لاصقة

سوف يطلب منك الطبيب أن تُرمل عدساتك اللاصقة قبل إعطاء النقط. لا توجد هناك أية معلومات حول تأثير المنتج على العدسات اللاصقة. لذلك، لا ترتدي عدساتك اللاصقة حتى تزول تأثيرات النقط كلياً.

القيادة واستعمال الماكينات

كما مع جميع نقط العين، يمكن أن تتشوش رؤيتك بعد وضع النقط فيها. انتظر حتى تصفى رؤيتك قبل القيادة أو استعمال الماكينات.

٣. كيف تستعمل نقط العين الخاصة بك

سوف يستعمل الطبيب أو أخصائي العيون نقط العين هذه لفحص عينك.

النقط موجودة في وحدات "مينيمز" خاصة أحادية الاستعمال، لفحص كلتا العينين إذا لزم الأمر. حالما تفتح، قم باستعمالها فوراً. تخلص من أي أقسام غير مستعملة.

الجرعة

- الجرعة الاعتيادية للكبار هي نقطة واحدة أو أكثر في عين واحدة أو كلتا العينين.
- سوف يتم تقرير الجرعة للأطفال من قبل الطبيب أو أخصائي العيون.

أسلوب الإعطاء

سوف يضع الطبيب أو أخصائي العيون النقط في عينك لك.

يمكن أن يتم استخدام غسيل عيون معقم لغسل أي محلول زائد.

سوف تبقى عينك مخدرة لغاية حتى ٣٠ دقيقة. تجنب ملامسة العين حتى يزول المخدر. سوف يتأكد طبيبك أو أخصائي العيون من أن عينك محمية بصورة مناسبة.